

Proteção de Dados Pessoais | Informação aos Colaboradores do INESC-ID

Personal Data Protection | Information provided to INESC-ID employees

1. O INESC-ID – Instituto de Engenharia de Sistemas e Computadores: Investigação e Desenvolvimento em Lisboa (INESC-ID) é a entidade responsável pela recolha, tratamento, utilização, armazenamento e preservação dos dados pessoais dos seus colaboradores, que constam, designadamente, dos contratos de trabalho, dos contratos de bolsa e de estágio ou similares, dos contratos de prestação de serviços ou equiparados.

2. O INESC-ID recolhe e trata, de uma forma geral, os seguintes dados pessoais:

a. Dados de identificação geral, como o nome, a nacionalidade, a naturalidade, a morada, o número de identificação fiscal, o número de identificação da segurança social, o número de telefone de contacto pessoal, o endereço de correio eletrónico, o IBAN, os dados que constam do curriculum vitae e de certificados apresentados pelo colaborador, ou outros que se revelem necessários durante a vigência dos vínculos;

b. Dados relativos às contas de utilizador dos sistemas do INESC-ID e à sua utilização, bem como dos dispositivos que são atribuídos pelo INESC-ID ao colaborador no âmbito das suas funções, designadamente, o número de identificação de colaborador, os dados relacionados com o acesso às instalações do INESC-ID, os dados relativos à utilização de dispositivos móveis fornecidos pelo INESC-ID, ou outros que se revelem necessários durante a vigência da relação contratual;

c. Dados relacionados com a frequência de ações de formação e com os processos de avaliação de desempenho, bem como dados de alunos e estagiários que visitam e/ou frequentam as instalações do INESC-ID;

d. Dados relativos a fotografias para utilização institucional no site do INESC-ID, de forma a identificar equipas e projetos ou a enquadrar a atividade desenvolvida, bem como relativas a eventos organizados, para efeitos promocionais, em suporte físico e digital.

3. O tratamento dos dados pessoais, recolhidos pelo INESC-ID e fornecidos pelos colaboradores na data de início do vínculo ou gerados no âmbito da relação contratual, tem como finalidades:

1. INESC-ID – Instituto de Engenharia de Sistemas e Computadores: Investigação e Desenvolvimento in Lisbon (INESC-ID) is the entity in charge of the collection, processing, use, storage and preservation of its employee's personal data comprehended in the employment contracts, scholarship and internship agreements or similar, in the service agreements or others.

2. Overall, INESC-ID collects and processes the following personal data:

a. General identification data, such as name, nationality, birthplace, address, taxpayer number, social security number, personal phone number, e-mail, IBAN, data in the curriculum vitae and certificates submitted by the employee, or others which prove to be necessary during the term of the contracts;

b. Data regarding the user accounts of the INESC-ID systems and its use, as well of the devices assigned to the employee by INESC-ID, within the scope of his/her duties, in particular the employee identification number, data related to the access to the INESC-ID facilities, data regarding the use of mobile devices provided by INESC-ID, or others which may prove to be necessary during the term of the contractual relationship;

c. Data related to the frequency of training initiatives and performance evaluation processes, as well as students and interns data who visit/attend the INESC-ID facilities;

d. Data regarding pictures meant to be used by public institutions in the INESC-ID website – in order to identify teams and projects or regulate the activity carried out – and regarding organised events, for promotional purposes, in paper and digital formats.

3. The processing of personal data collected by INESC-ID and provided by the employees in the start date of the contract or generated within the scope of the contractual relationship, has as purposes:

a. A execução dos contratos de trabalho, dos contratos de bolsa, dos contratos de prestação de serviços ou similares e o cumprimento com a legislação e regulamentação em vigor, nomeadamente o Código do Trabalho, o Estatuto de Bolseiro de Investigação e os Regulamentos aplicáveis, o Código Civil Português, assim como a legislação nacional sobre proteção de dados pessoais e o Regulamento Geral de Proteção de Dados da Comissão Europeia - 2016/679 do Parlamento Europeu e do Conselho da União Europeia, de 27 de abril de 2016;

b. O processamento de salários/bolsas/honorários, o cumprimento das obrigações fiscais e legais decorrentes do vínculo estabelecido, a garantia das condições de saúde e segurança para o exercício da atividade, a celebração de contratos de seguro de acidentes de trabalho ou de acidentes pessoais e/ou de seguros de saúde, a avaliação do desempenho, a gestão dos acessos aos edifícios onde decorre a prestação do trabalho, o controlo da assiduidade, a gestão do plano anual e dos comprovativos da formação profissional, assim como o cumprimento de notificações e a comunicação com entidades do setor público.

c. O desenvolvimento da atividade organizacional do INESC-ID, nomeadamente na relação e gestão de contactos com clientes, fornecedores, parceiros e entidades financiadoras, no âmbito dos projetos de investigação, bem como com outras partes interessadas consideradas relevantes.

4. Para cumprimento das obrigações legais e tratamento dos dados pessoais ao abrigo das finalidades referidas no ponto anterior, os dados pessoais podem ser transferidos:

a. Às entidades públicas quando determinado pela legislação em vigor, nomeadamente, Autoridade Tributária, Segurança Social, Entidades de Fiscalização e Inspeção e Outras, à medida das notificações ou da necessidade de cumprimento das obrigações legais;

b. A entidades públicas ou privadas, nacionais ou internacionais, envolvidas no âmbito dos projetos cofinanciados a que o INESC-ID se candidate para cumprimento da sua missão e desenvolvimento da sua atividade de investigação, desenvolvimento tecnológico e inovação;

c. A entidades privadas, tais como bancos, mediadoras de seguros ou seguradoras, prestadores de serviços de saúde ocupacional, medicina e segurança no trabalho, empresas de contabilidade, processamento de remunerações e fiscalidade, entidades formadoras, entidades hospitalares, entidades certificadoras, ou outros fornecedores de serviços, à medida da necessidade de execução do

a. The implementation of the employment contracts, scholarship agreements, service agreements or similar and the compliance with the law and regulations in force, in particular the Portuguese Labour Code, Research Fellowship Holder Statute and applicable Regulations, Portuguese Civil Code, as well as the national legislation on personal data protection and General Data Protection Regulation of the European Commission – 2016/679 of the European Parliament and Council of the European Union, of the 27th of April 2016;

b. Salaries/scholarships/remunerations processing, compliance with tax and legal obligations resulting from the executed contract, guarantee of health and safety conditions for the exercise of the activity, conclusion of work accident insurances or personal accidents and/or health insurances contracts, performance evaluation, management of the access to the buildings where the work is carried out, attendance control, annual plan management and documents related to training, and compliance with notifications and communication with public sector entities.

c. Development of the INESC-ID organisational activity, concerning the relation and management of contacts with clients, suppliers, partners and funding entities, within the scope of the research projects, as well as other concerned parties deemed relevant.

4. For the compliance of the legal obligations and personal data processing in accordance with the aforementioned purposes, the personal data may be transferred to:

a. Public entities, whenever determined by current law, particularly Tax Authority, Social Security, Supervisory and Inspection Bodies and Others, at the time of the notices or according to the need to comply with the legal obligations;

b. Public or private entities, national or international, engaged within the scope of the co-financed projects to which INESC-ID applies for, in order to fulfil its mission and develop its research activity, technological development and innovation;

c. Private entities, such as banks, insurance mediators or insurance companies, occupational health service providers, occupational health and safety, accounting companies, remunerations and taxation processing, training entities, hospitals, certifying entities or other service providers, as needed for the conclusion of the employment contract.

contrato de trabalho.

5. O colaborador do INESC-ID tem o dever de manter atualizados os dados pessoais durante a relação contratual, devendo para tal dirigir-se presencialmente aos Recursos Humanos do INESC-ID.

6. O colaborador do INESC-ID tem o direito de aceder aos seus dados pessoais, obtê-los em formato de uso corrente e de leitura automática caso aplicável por lei, consultar os dados tratados, a respetiva finalidade e solicitar a atualização e retificação dos mesmos.

7. Os dados pessoais são mantidos e preservados enquanto durar a relação contratual e, posteriormente, dentro dos prazos legais.

8. O colaborador tem o dever de garantir a confidencialidade e o sigilo profissionais, de acordo com as políticas da qualidade e da segurança da informação em vigor no INESC-ID, e de não utilizar, nem divulgar indevidamente os seus dados pessoais, de colegas, de colaboradores das outras entidades do Grupo INESC, de clientes, fornecedores e de outras partes interessadas a que tenha acesso no exercício das suas funções, sem prejuízo das situações em que obtenha autorização expressa do INESC-ID para o efeito.

9. Nos casos em que se justifique e por razões de preservação da segurança, garantia das melhores condições de trabalho e no legítimo interesse do INESC-ID, pode proceder-se à monitorização da utilização dos equipamentos disponibilizados aos colaboradores.

5. The INESC-ID employee shall be liable to maintain his/her personal data updated during the contractual relationship. To this end, the employee shall head to the Human Resources of INESC-ID.

6. The INESC-ID employee shall be entitled to access his/her personal data, obtain them in a commonly used and machine-readable format as applicable by law, check the processed data, respective purpose and request the update or correction of such data.

7. All personal data are kept and preserved during the term of the contract and, subsequently, within the legal deadlines.

8. The employee shall be entitled to ensure the professional confidentiality and secrecy, as per the quality and safety policies regarding the information in force in INESC-ID, and of not using nor disclosing, in an unduly manner, his/her personal data, the personal data of his/her co-workers, of employees of other entities of the INESC Group, of clients, suppliers and other concerned parties to which he/she may have access to when exercising his/her duties, without prejudice to the situations in which he/she obtains express authorisation from INESC-ID, for this purpose.

9. When appropriate and for safety preservation reasons, guarantee of better work conditions and in the legitimate interest of INESC-ID, there may be a monitoring of the use of the equipment made available to the employees

Diogo Guilherme de Castro Soares Moura, identification document **15411631** valid until **2022-06-15**, VAT number **237501554**, living in **Rua da Salvação, nº22, Algar; Assafarge, 3040-656 Coimbra**.

Declaro, para os devidos efeitos, que tomei conhecimento da forma como é feito o tratamento dos meus dados pessoais pelo INESC-ID, bem como declaro ter tomado conhecimento da Política de Proteção de Dados Pessoais do INESC-ID (disponível em <http://www.inesc-id.pt/protecao-de-dados-pessoais>) e das responsabilidades decorrentes.

I hereby declare, for all due purposes, that I have become acquainted with the way my personal data are processed by INESC-ID and with the Personal Data Protection Policy of INESC-ID (available at <http://www.inesc-id.pt/protecao-de-dados-pessoais>) and the responsibilities thereof.

Lisboa,

Diogo Guilherme de Castro Soares Moura

Assinatura | em conformidade com o documento de
Identificação

Signature | according to the identification document